

Ruka'm carta xutz'ib'aj ri Pablo che riglesia k'o Corinto

Ri Pablo kuya pan rutzil kiwach ri hermanos e k'o pa ri tinamit Corinto

1 ¹Ri'in in Pablo in taqo'n re ri Qanimajawal Jesucristo ma e ri Dios ya'yom wa chak chwe. Ri'in junam ruk' ri hermano Timoteo kaqaya pan rutzil wach alaq, ri alaq utinamit ri Dios re riglesia k'o Corinto, y chike konoje ri hermanos ejeqel chupa ronoje taq ri luwar re Acaya.^a ²K'ulu k'u alaq ri unimal rutzil k'u'xaj y ri utzil chomal re ri Qaqaw Dios y re ri Qanimajawal Jesucristo.

Ri b'ochib'al qak'u'x kuya ri Dios

³iLik nim uq'ij ri Dios, Ruqaw ri Qanimajawal Jesucristo! Ma e Rire ri lik kuk'ut ri k'axna'b'al uk'u'x chiqe y ruk' Rire kape wi ri b'ochib'al qak'u'x. ⁴Rire e kab'ochi'in qak'u'x chwach ronoje k'axk'ob'ik, cha' jela' ri'oj utz kaqab'ochi'ij kik'u'x ri e k'o chupa ronoje k'axk'ob'ik. Kaqaya k'u ri b'ochib'al k'u'xaj jela' pacha' ri uya'om ri Dios chiqe ri'oj. ⁵Ma echiri' kanimar ri k'axk'ob'ik paqawi' ruma oj re ri Cristo*, e lik kanimar ri b'ochib'al k'u'xaj kuya ri Cristo chiqe. ⁶Echiri' ri'oj kaqatij k'ax yey ri Dios kub'ochi'ij qak'u'x, wa' kuk'am lo b'ochib'al k'u'xaj y kolob'etajik re ri Dios che ralaq. Jek'ula' ri k'ax qatijom y ri b'ochib'al k'u'xaj qak'ulum ri'oj, lik k'o kutiqoj che alaq cha' jela' kach'ij alaq uchuq'ab' ri k'axk'ob'ik pacha' ri qik'owib'em ri'oj. ⁷Lik qajikib'am k'u uwach ri kub'ulib'al qak'u'x uk' alaq. Ma qeta'am alaq jun quk' ri'oj chupa ri k'axk'ob'ik, jek'ula' alaq jun quk' ri'oj che uk'ulik ri b'ochib'al k'u'xaj kuya lo ri Dios.

⁸Kaqaj k'ut, hermanos, keta'maj alaq janipa chi k'axk'ob'ik xqik'owib'ej chila' Asia. Ruma wa unimal k'axk'ob'ik xpe paqawi', xqana'o na junta chi qachuq'ab' che uch'ijik wa' y

^a 1:1 Corinto e jun tinamit k'o pa ri luwar re Acaya.

xqach'ob' nenare' na jinta chi pa saq koj'asi'ik. ⁹E xqana' ri'oj e pacha' q'atom chi tzij re kamik paqawi'. Pero k'o xutiqoj chiqe ri xqik'owib'ej, ma ruk' wa' xqamajo na jinta uchak ri kakub'i' qak'u'x chiqib'il qib'; xew e kub'ul qak'u'x ruk' ri Dios, ri keb'uk'astajisaj lo ri ekaminaq. ¹⁰Ri Dios e xojesan chwa wa kamik yey k'a katajin ne che qato'ik. Kub'ul k'u qak'u'x ruk', ma qeta'am ruk' ruto'b'al Rire kojel pan chi utz wo'ora y chiqawach apanoq. ¹¹Y ralaq kojto' ne alaq echiri' ka'an alaq orar paqawi' chwach ri Dios. Jek'ula' we e k'i ri xeb'anaw re wa', e k'i ri' ri ketioxin chwach ri Dios ruma ri ku'an Rire quma ri'oj.

Ri Pablo kuq'alajisaj su'b'e na xik'ow ta Corinto

¹²K'o ri kuya ki'kotemal chiqe; wa' e ri qab'linik qasilab'ik qak'utum chiwach ralaq y chikiwach konoje ri winaq, ma kaqana' chiqak'u'x lik saqil y jusuk' ri qab'linik jela' pacha' ri karaj ri Dios. Yey wa qa'anom na e ta ruma unimal na'oj re ruwachulew; e ruma ruto'b'al ri Dios quk'. ¹³Janipa ri kajilaj alaq che ri qacartas, lik e qana'oj ri' che alaq cha' jela' kamaj alaq usuk'. ¹⁴Wo'ora majom alaq usuk' jub'iq' puwi ri qa'anom; qoye'em k'u ri q'ij echiri' kamaj alaq usuk' ronoje, cha' jela' pa ruk'unib'al ri Qanimajawal Jesucristo lik kaki'kot alaq chiqe ri'oj, jela' pacha' ri'oj kojki'kot che ralaq.

¹⁵Ruk' k'u wa kub'ulib'al nuk'u'x uk' alaq, xuaj kinik'ow nab'e uk' alaq cha' jela' kalaj kak'ul alaq ri relej nuk'u'x, ¹⁶ma xinch'ob'o kinik'ow uk' alaq echiri' kin'ek Macedonia y kinik'ow tanchik echiri' kanmaj b'i nub'e Judea y jela' kinto' b'i alaq che ri nub'enam. ¹⁷Jela' ri xinch'ob'o kan'ano, tob' na e ta xu'ana'. Ruma k'u la', laj chiwach ralaq na xinch'ob' ta chi utz sa' ri kan'ano. ¿Xa nawi pa we ri'in kanch'ob' raqan ri kan'ano? ¿O xa nawi keb' uwa ri nuch'a'tem, pacha' junoq kub'i'ij: «Lik jikil uwach kin'ek,» tob' reta'am chirib'il rib' na ke'ek taj? ¹⁸No'j ri'in na je ta la' kan'ano. Ma ruma lik jusuk' ri Dios quk', na utz ta k'u ri' we ri qach'a'tem keb' uwach ke'elawi chiwach alaq. ¹⁹Jek'ula' ri Qanimajawal Jesucristo, Ruk'ajol ri Dios, ri xojtzijon puwi' che alaq junam kuk' ri Silvano y ri Timoteo, ruch'a'tem Rire na keb' ta uwach ke'elawi; ma ronoje ri kub'i'ij lik qatzij. ²⁰Yey ruma Rire e ku'ana janipa taq rub'i'tisinik ri Dios quk'. E uwari'che kaqayak uq'ij ri Dios, kaqab'i'ij «Are!» y «Amén*» che ronoje

ri ub'i'im lo chiqe. ²¹Yey e ri Dios ri kujikib'a' qak'u'x chi utz ruk' ri Cristo junam uk' alaq y xojucha'o cha' koju'an re Rire. ²²Ek'u Rire uya'om ri Ruxlab'ixel pa qanima', k'utub'al re oj k'o chi puq'ab' yey ku'ana na k'u ronoje ri ub'i'tisim lo chiqe.

²³Lik karil ri Dios ri k'o pa wanima' y reta'am k'ut su'b'e na xinik'ow ta chila' Corinto pacha' ri xinch'ob'o. E ma na xuaj taj kok b'is chik'u'x alaq ruma kanch'a'b'ej pa alaq.^b ²⁴Na e ta k'u koje'taqana paw'i' alaq chwi ri kojom alaq; ma ruma ri kub'ulib'al k'u'x alaq, tikil alaq chi utz. Ri kaqa'ano e kojchakun uk' alaq cha' kak'o'ji' ri ki'kotemal pa anima' alaq. **2** ¹Ruma k'u la', xinch'ob'o na kinopon ta tanchi uk' alaq, ma na xuaj taj kanya alaq pa b'is. ²Ma we ri'in kanya alaq pa b'is, ¿china chi k'u ri' kaya'w ki'kotemal chwe ri'in? Na jinta k'u nuki'kotemal ri' we nuya'om alaq pa b'is. ³Ruma k'u ri' xintz'ib'an pan che alaq,^c cha' we xinopon uk' alaq, na kinya ta alaq pa b'is, ma ki'kotemal ri kanwoy'ej che alaq. Lik k'ut kub'ul nuk'u'x uk' onoje alaq, ma weta'am e janipa ri kuya ki'kotem chwe ri'in, kuya ki'kotem che ralaq. ⁴Na xa ta jub'iq' ri k'ax y ri paxib'al k'u'x xinik'ow wi echiri' ruk' oq'ej xintz'ib'an pan che alaq. Na xin'an ta k'u wa' cha' kanya alaq pa b'is, ma e xin'ano cha' keta'maj alaq lik nim ri rutzil nuk'u'x che alaq.

Kuyu alaq umak ri jun xutzelej utzij

⁵Xintz'ib'an k'u pan puwi ri jun xinuya ri'in pa b'is ruma rumak u'anom. Y na xew ta ri'in, ma laj ne uya'om onoje ralaq pa b'is. (Kamb'i'ij “Laj” cha' na lik ta k'ax katataj wa nuch'a'tem.) ⁶Ku'an na k'u la' janipa ri x'an alaq che wa jun tikawex echiri' xq'at alaq tzij puwi', ma ruk' wa' xutzelej utzij. ⁷Ek'u ri taqal che ka'an alaq wo'ora e kuyu alaq umak y b'ochi'ij alaq uk'u'x cha' jela' na kasach ta ruma runimal ub'is. ⁸Kantz'onoj k'u ko che alaq k'utu tanchi alaq ri rutzil k'u'x alaq che. ⁹Ri xuaj ri'in ruk' wa carta e kanwilo we kok alaq il che ronoje ri nupixab'anik. ¹⁰We ralaq kakuy alaq umak junoq, jela' ri'in kankuy umak. We k'o k'u kajawax wi

^b 1:23 Ri Pablo xuto k'o jun hermano chila' Corinto xmakunik y ri nik'aj hermanos na xeb'ok ta il che wa mak. Kil 1 Corintios 5:1. E uwari'che na xraj taj kopon kuk' we k'amaja' kakiyib'a' wa'. Ek'u ri xu'ano, e xtz'ib'an pan chike cha' kakiyib'a' wa' y jela' rire utz kopon kuk' ruk' utzil chomal.

^c 2:3 Kil nota 2 Corintios 1:23.

kakuy umak, ri'in nukuyum chi umak uma ralaq y chupa rub'i' ri Cristo*. ¹¹Kan'an k'u wa' cha' ri Satanás* na kumaj ta uchuq'ab' paqawi', ma lik qeta'am chi runo'jib'al chiqij.

Ri Pablo xraj kuto sa' u'anom riglesia k'o Corinto

¹²Echiri' xinopon chupa ri tinamit Troas che utzijoxik ri Utzilaj Tzij re ri Cristo, lik chom ri jeqeb'al re ri nuchak xuya ri Qanimajawal chwe; ¹³na ruk' ta k'u ri', na xkub'i' ta ri wanima', ma na xinriq ta ri hermano Tito chila'. Ruma k'u ri', xeb'enuya kan ri hermanos e k'o Troas y ximpe Macedonia cha' ko'lnutzukuj.^d

Ri chomilaj chak uya'om ri Dios chiqe

¹⁴iXa maltiox k'u che ri Dios! Ma kojel pan chi utz chwa ronoje ruma ri Cristo, yey ya'tal chiqe kaqaq'alajisaj ruk'u'x Rire. Ma quma ri'oj ke'ek utzijoxik ri Cristo che ronoje luwar, e pacha' kunab'al ki' ruxlab' kamuyuyik. ¹⁵Oj k'u pacha' kunab'al lik ki' ruxlab' kamuyuyik kopon chwach ri Dios, ma quma ri'oj kaq'alajin ruk'u'x ri Cristo chikiwach ri kekolob'etajik y chikiwach ri katajin kisachik. ¹⁶Ek'u rutzijoxik kaqa'ano e pacha' utewul kamik chikiwach ri na kakaj ta kakito, ma kuk'am lo kamik pakiwi'. No'j chikiwach ri kek'uluw re, e pacha' kunab'al ki' ruxlab', ma kuk'am lo chomilaj k'aslemal chike. Chwach k'u wa' wa nimalaj chak re ri Dios, ¿china kach'ijow u'anik?^e

¹⁷Ri'oj na kaqa'an ta pacha' ri kaki'an jujun, ma e k'i ri kijalk'atim Ruch'a'tem ri Dios, xa ki'anom ch'akab'al puaq che rutzijoxik; no'j ri kaqa'an ri'oj chwach ri Dios y pa rub'i' ri Cristo, e kaqatzijoj pa saqil wi ri Tzij uya'om ri Dios chiqe.

3 ¹Echiri' kinch'a't chwi ri chak uya'om ri Dios chiqe, na e ta re kank'ab'a' qaq'ij. Ma ¿kajawax nawi kanya juna carta chiwach alaq, k'utub'al re ri chak qa'anom? ¿Kajawax nawi kantz'onoj che alaq katz'ib'aj alaq juna carta kub'i'ij we utz ri chak qa'anom? Laj k'o jujun kajawax wa' chike, pero ri'oj na kajawax ta chiqe; ²ma e ralaq ri alaq qacarta, alaq k'utub'al re ri qachak qa'anom. Lik tz'ib'ital k'u pa qanima'

^d 2:13 Ri Pablo lik roye'em kirason ri hermanos e k'o Corinto, ma karaj kareta'maj we xutzir ri problema e k'o wi. Kil 2 Corintios 7:5-16.

^e 2:16 2Co. 3:5

janipa ri u'anom ri Dios uk' alaq quma ri'oj, yey wa chak lik kaq'alajin chikiwach konoje ri tikawex ruma ri k'ak' b'inik silab'ik alaq. ³Lik k'ut q'alaj e alaq k'utub'al re ri qachak qa'anom, e pacha' alaq jun carta tz'ib'ital ruma ri Cristo*. Yey wa' wa carta na ruk' ta tinta tz'ib'ital wi, e ruma ri Ruxlab'ixel ri Dios k'aslik; y na chwa ta ne jutaq pera'j ab'aj xtz'ib'ax wi pacha' u'anom ojertan,^f ma tz'ib'ital chupa ri kanima' ri tikawex.

⁴Ruma k'u ri u'anom ri Cristo quk', kaqajikib'a' uwach ri kaqab'lij puwi ri qachak yey ri Dios reta'am lik qatzij wa'. ⁵We ta e la' xa qatukel, na kaqach'ij ta u'anik wa chak, ma qeta'am xew ruk' ri Dios petinaq wi ri qana'oj y qachuq'ab' che u'anik ruchak Rire. ⁶Ek'u ri Dios mismo ri xya'w wa chak chiqe, uya'om qana'oj y qachuq'ab' re kaqaq'alajisaj chi utz ri k'ak' tzij ku'an Rire kuk' ri tikawex. Yey na ku'an ta wa' ruma qataqem taqanik, ma e ruma ri ku'an ri Ruxlab'ixel ri Dios pa qanima'. Ma ri taqanik kuk'am lo q'atb'al tzij re kamik paqawi', no'j ri kuya ri Ruxlab'ixel ri Dios chiqe e k'aslemal.^g

Ri k'ak' tzij

⁷Ri taqanik tz'ib'ital kan chwa ab'aj kuk'am lo kamik, pero lik k'o uchomalil. Ma lik xwon rupalaj ri Moisés echiri' xuk'ul wa taqanik, k'utub'al re ruchomalil Rutzij ri Dios. Yey ri e aj Israel na utz ta xkitzu' uwach ri Moisés ruma wa' wa wonib'al,^h yey wa' xa xik'owik. ⁸We k'o k'u uchomalil ri taqanik xuya lo ri Dios ojertan, ijanipa k'u lo ri' ruchomalil ruchak ri Ruxlab'ixel ri Dios ku'an quk'!. ⁹We k'o k'u uchomalil wa taqanik, ri xuq'alajisaj ri q'atb'al tzij re ri Dios pakiwi ri tikawex ruma ri kimak, ijanipa k'u lo ri' ruchomalil ri jun chik tzij, ri kuk'ut chiqe su'anik koju'an jusuk' chwach ri Dios! ¹⁰Ri taqanik xuya ri Dios ojertan k'o uchomalil, pero ruchomalil wa' na kajunimax ta k'ana ruk' ri k'ak' tzij. ¹¹Rupalaj ri Moisés xwon xa pa joq'otaj ruma ruchomalil ri Tzij xuya ri Dios che; pero imás k'o uchomalil ri' ri k'ak' tzij, ma wa' na kasach taj!

¹²Ruma lik kub'ul qak'u'x che wa na kasach taj, ri'oj lik kaqaq'alajisaj chi utz ri k'ak' tzij y na junta kaqewaj che.

¹³Na e ta pacha' rojertan echiri' ri Dios xuya ri taqanik che ri Moisés, ma rire xuch'uq rupalaj ruma lik xwonik, cha' ri e

f 3:3 Éx. 24:12 *g* 3:6 Ez. 11:19-20 *h* 3:7 Éx. 34:29

aj Israel na kakitzutza' ta ruwonib'al, ri xa kik'owik.ⁱ ¹⁴Ek'u rike na xkaj ta kakimaj usuk' Rutzij ri Dios y k'a e ne waq'ij ora echiri' kakajilaj wa Tzij Pixab' xuya ri Dios ojertan, na kakimaj ta usuk'; e pacha' ch'uqutal ri kiwach. Yey wa' wa ch'uquyum ri kiwach, xew ri Cristo kesan re chike. ¹⁵K'a waq'ij ora nenare' echiri' kakajilaj wa Tzij Pixab' tz'ib'ital kan ruma ri Moisés, e pacha' ch'uqutal ri kiwach y ruma la' na kaq'alajin ta ri Q'ijsaq chikiwach.^j ¹⁶No'j echiri' junoc kutzelej utzij chwach ri Qanimajawal, kesax na k'u ri' ri ch'uquyum ruwach. ¹⁷Ri Qanimajawal e junam ruk' ri Ruxlab'ixel ri Dios;^k y china ri k'o ri Ruxlab'ixel ri Qanimajawal pa ranima', na jinta chi chuxe' rutaqanik junoc chik. ¹⁸Qonoje ri'oj na ch'uqutal ta chi ri qawach. E uwari'che, kaqil chi utz ruchomalil ri Qanimajawal y kojwolq'in che uq'alajisaxik wa' ruk' ri qab'inik qasilab'ik. Ma jalan katajin qajalk'atixik cha' jela' koju'ana pacha' ri Qanimajawal. Yey ri Ruxlab'ixel Rire e ri ka'anaw re wa' quk'.

Ri Pablo kuq'alajisaj ri chomilaj Q'ijsaq re ri Dios

4 ¹Ruma k'u wa' na kapax ta qak'u'x che u'anik wa chak, ma wa' ya'tal chiqe ruma ri rutzil uk'u'x ri Dios. ²Ri'oj na jinta k'o kaqa'an xa xe'laq'ay y k'ixb'al uwach, na keqasok tane ri tikawex yey na kaqakoj tane uwi' ri kub'i'ij Rutzij ri Dios. Ma e kaqak'ut pa saqil wi ri Q'ijsaq cha' jela' konoje ri ketaw re, kaketa'maj lik jusuk' ri kaqa'ano. ³Yey we k'o kakich'ob'o na q'alaj ta ri Utzilaj Tzij, wa' e chike ri katajin usachik kiwach. ⁴Rike na kakikoj ta ri Utzilaj Tzij ma sachisam ri kina'oj ruma ri jun kataqan che ruwachulew; wa' e ritzel winaq, ri xu'an pacha' potz' chike cha' na kakil ta ri chomilaj Q'ijsaq re ri Cristo*, ri kuk'utub'ej uwach ri Dios. ⁵Na e ta k'u kaqatzijoj qib' ri'oj; ri kaqatzijoj e ri Jesucristo e Taqanel pakiwi konoje yey ri'oj xa oj nimanal e alaq, ma e karaj ri' ri Jesús chiqe.^l ⁶Ma ri Dios ri xtaqan che xwon ri q'ijsaq chupa ri q'equ'm,^m e Rire ri xwon chupa ri qanima' cha' ruk' la' kaqeta'maj runimal uchomalil Rire, ri kaq'alajin ruma ri Cristo.ⁿ

ⁱ 3:13 Éx. 34:29-35 ^j 3:15 Wa' e ke'elawi na kakimaj ta usuk' ri Q'ijsaq.

^k 3:17 Ri Qanimajawal y ri Ruxlab'ixel ri Dios junam kik'u'x y junam kina'oj. ^l 4:5 Lc. 22:27 ^m 4:6 Gn. 1:2-3 ⁿ 4:6 "Ka'q'alajin ruma ri Cristo": Pa ri ch'a'tem griego kub'i'ij "che rupalaj ri Jesús". Mt. 17:2;

Jn. 8:12

Mapax qak'u'x tob' kojik'ow pa k'axk'ob'ik

⁷Ri Q'ijsaq re ri Dios e jun nimalaj b'eyomalil, yey uq'alajisam wa' chiqe tob' ri'oj xa oj ulew poqlaj. Jela' xu'ano cha' kaq'alajin wa': Ri unimal chuq'ab' k'o quk', na qe ta ri'oj, ma ruk' ri Dios kape wi. ⁸Tob' kape k'u uk'iyal uwach k'axk'ob'ik paqawi', kojel na chupa. Tob' k'o ub'is qak'u'x, na kapax ta qak'u'x che. ⁹Tob' kojternab'ex ruk' k'ax, ri Dios na oj roq'otam taj. Tob' ne kojmach'ax pulew, na kakisach ta qawach. ¹⁰Pa taq koj'ek wi, ri qacuerpo xaqi chwach ri kamik k'o wi, jela' pacha' ri xuk'ulumaj ri Jesús; yey kojik'ow chupa wa' cha' ruk' ri qab'inik qasilab'ik kaq'alajin ruk'aslemal ri Jesús.^o ¹¹Wa oj k'o wara che ruwachulew, xaqi katewun ri kamik paqawi' ruma oj aj chak re ri Jesús; yey kojik'ow chupa wa' cha' kilitaj ruk'aslemal ri Jesús che ri qacuerpo, tob' ri qacuerpo na jinta ukowil ma xa kakamik. ¹²Jela' k'u ri ri kamik k'o paqawi' ri'oj; yey ruma wa', ralaq riqom alaq ri chomilaj k'aslemal re ri Dios.

¹³Ek'u Rutzij Upixab' ri Dios kub'i'ij:

Xkub'i' nuk'u'x ruk' ri Dios,

e uwari'che xinq'alajisaj Rutzij Rire.

Sal. 116:10

Jek'ula' ri'oj kub'ul qak'u'x ruk' ri Dios; e uwari'che kaqatzijoj rub'i'. ¹⁴Qeta'am k'ut e ri xk'astajisan lo re ri Qanimajawal Jesús chikixo'l ri ekaminaq, jela' ku'an chiqe ri'oj; kojuk'astajisaj y junam uk' alaq kojuk'am b'i ruk' Rire. ¹⁵Ronoje k'u wa qik'owib'em e uma ralaq, cha' jela' kak'iyar kiwach ri kek'uluw re ri unimal rutzil uk'u'x ri Dios. Yey wa' e re yakb'al uq'ij ri Dios, ma jela' lik e k'i ri kakitioxij ri unimal rutzil uk'u'x ri Dios pakiwi'.

¹⁶E uwari'che na kapax ta qak'u'x, tob' ne wa qacuerpo katajin uri'job'ik; no'j ruk'u'xib'al ri qak'aslemal na je ta la' u'anom, ma jalan kak'o'ji' ne más qachuq'ab' ri jujun q'ij.

¹⁷Janipa taq wa k'ax kaqatij che ruwachulew xa kik'owik, yey wa' lik k'o kutiqoj che ri qab'inik qasilab'ik y che ri chomilaj qak'aslemal chila' chikaj, ri na jinta utaqexik y na jinta k'ana kajunimax wi. ¹⁸Ek'u ri'oj na kaqaya ta qak'u'x che ri kilitaj wara che ruwachulew, e kaqaya qak'u'x che ri na kilitaj taj;

^o 4:10 Echiri' kaqach'ij uchuq'ab' taq ri k'axk'ob'ik, kaq'alajinik e ruma ruchuq'ab' y ruto'b'al ri Jesús quk'.

ma ronoje ri kilitaj uwach xa kak'isik, no'j ri na kilitaj ta uwach na jinta utaqexik rukowil.

Ri qocho k'o chila' chikaj

5¹Qeta'am k'ut ri qacuerpo wara che ruwachulew e jela' pacha' juna rancho na jinta ukowil oj jeqel chupa. Yey echiri' kasach uwach ri qacuerpo, kaya'taj jun qocho chila' chikaj na jinta utaqexik rukowil, ma na uq'ab' ta achi 'anayom re, e ri Dios 'anayom re. ²Y ruma la' koj-jilow wo'ora, ma lik kaqaj chik kojq'ax chupa ri qocho chila' chikaj. ³Ma echiri' kojq'ax chupa wa', lik kojch'uqutaj chi utz.^p ⁴Ruma k'u la', ri oj jeqel chupa ri “qarancho” wara che ruwachulew, koj-jilowik y kab'ison qak'u'x; ma na kaqaj taj kaqaya kan ri qacuerpo e la' xa jela'; ri kaqaj e kaqak'ul ri qacuerpo chila' chikaj y jela' kajalk'atix uwach ri na kakowin taj ruk' ri na kakam taj. ⁵Yey wa' e uch'ob'om chi lo ri Dios chiqe; y e Rire ya'yom ri Ruxlab'ixel chiqe, k'utub'al re kuya na janipa ri ub'i'tisim. ⁶Ruma k'u la', lik kub'ul qak'u'x, tob' qeta'am echiri' k'a oj jeqel pa ri qacuerpo wara che ruwachulew, wa' e ke'elawi k'amaja' koje'jeqela pa ri qocho chila' chikaj ruk' ri Qanimajawal Jesucristo. ⁷Ronoje k'u ri kaqa'ano e ruma ri kub'ulib'al qak'u'x ruk' Rire, na e ta ruma ri kaqil ruk' ri qawach. ⁸Lik kub'ul k'u qak'u'x ruk' Rire. Yey e ne lik kaqaj chik kaqaya kan wa qacuerpo cha' jela' koje'jeqela chila' ruk' ri Qanimajawal.

Chiqawach apanoq kaq'alajin janipa ri qa'anom

⁹Ruma k'u la', e kaqaya qib' che u'anik janipa ri karaj ri Qanimajawal, cha' jela' kaki'kot Rire quk' tob' k'a oj k'o wara che ruwachulew o echiri' oj k'o chi ruk' chila' chikaj. ¹⁰Ma kopon na ri q'ij echiri' qonoje koje'tak'ala chwach ri q'atb'al tzij re ri Cristo*, pa kaq'alajin wi we ri qa'anom wara che ruwachulew k'o uchak o na jinta uchak, y kaya'taj k'u chiqe chiqajujunal ri tojb'al re ri qa'anom.

Ri Pablo keb'upixab'aj ri tikawex cha' kek'oji' chi utzil chomal chwach ri Dios

¹¹Lik qeta'am k'ut, chirajawaxik k'o qaxi'in ib' chwach ri Qajawal; ruma k'u ri', keqapixab'aj taq ri tikawex cha' kakiya

^p 5:3 “Kojch'uqutaj chi utz”: Pa ri ch'a'tem griego kub'i'ij “na oj ta ch'analik”.

kib' puq'ab' ri Dios. Chwach ri Dios lik q'alaj sa' ri k'o pa qanima'; ek'u kaqaj ri'oj e kaq'alajin wa' chiwach ralaq. ¹²Na kaqab'i'ij ta wa' che alaq re yakb'al qaq'ij. Ma e kaqaj kaqato' alaq che reta'maxik sa' ri kaqa'ano cha' jela' lik kaki'kot alaq chiqe. Jek'ula' k'o kak'ulub'ej wi alaq uwach chike ri xew keb'ok il che taq ri kilitajik pero na keb'ok ta il che ri k'o pa ranima' junoq. ¹³Ma we pacha' chi oj ch'u'jerinaq, wa' e ruma lik qaya'om qib' che ruchak ri Dios. Yey we lik kaqach'ob' chi utz sa' ri kaqa'ano, wa' e to'b'al e alaq. ¹⁴Ri rutzil uk'u'x ri Cristo kataqan pa qanima' ma lik qeta'am echiri' xkam Rire pakik'axel konoje, e ke'eloq xekam konoje ruk'. ¹⁵Xkam k'u ri Cristo pakik'axel konoje ri tikawex cha' e janipa ri e k'as ruma rukamik Rire na kaki'an ta chi sa' ri kakaj rike, ma e kaki'an janipa ri karaj ri Jun ri pakik'axel rike xkamik y xk'astaj lo chikixo'l ri ekaminaq.

¹⁶Wo'ora ri kaqach'ob' puwi junoq, na e ta ruma ri kaqil che, pacha' ri kaki'an ri tikawex re ruwachulew. Tob' ne ojertan jela' xqach'ob' lo ri'oj puwi ri Cristo, pero wo'ora na kaqa'an ta chi wa' ma xqeta'maj uwach chi utz. ¹⁷Jek'ula' we junoq uya'om rib' puq'ab' ri Cristo, e jun k'ak' tikawex. Junwi karil ronoje, ma ri re ojertan xkanaj kanoq y ronoje u'anom k'ak' ruk'. ¹⁸Ronoje wa' ruk' ri Dios petinaq wi, ma xojuya chi utzil chomal chwach Rire ruma ri xu'an ri Cristo y xuya k'u chiqe keqato' ri tikawex cha' kek'o'ji' chi utzil chomal chwach. ¹⁹Wa' e ke'elawi ruma rukamik ri Cristo, ri Dios kuya chike ri tikawex kek'o'ji' chi utzil chomal chwach Rire ma kukuy ri kimak. Y xuya k'u chiqe ri'oj rub'i'ixikil chikiwach ri tikawex wa tzij re ri utzil chomal. ²⁰E uwari'che oj taqom lo ruma ri Cristo. Ma quma ri'oj ri Dios lik kelaj chike ri tikawex cha' keqib' ruk'. Kojelaj k'u pa rub'i' ri Cristo, jewa' kaqab'i'ij: «Yijb'a' ib' alaq chwach ri Dios cha' kak'o'ji' alaq chi utzil chomal chwach.» ²¹Tob' ri Cristo na jinta k'ana mak xu'ano, na ruk' ta k'u ri, quma ri'oj ri Dios xu'an che xreqaj ronoje ri qamak cha' jela' koju'an jusuk' chwach ri Dios ruma xa oj jun ruk' Rire.

6 ¹E uwari'che ri'oj, ri oj aj chak re ri Dios, lik kaqapixab'aj alaq: Ma'an alaq ri pacha' na il ta uwach ri unimal rutzil uk'u'x ri Dios uk'utum chiwach alaq. ²Ma jewa' ub'i'im kan ri Dios pa Ruch'a'tem:

Chupa ruq'ijol echiri' xajawax to'b'al awe, xatinto'o;

Chupa ri q'ij re kolob'etajik, xatinkolob'ej

Is. 49:8

kacha ri Dios.

Kamb'i'ij k'u che alaq: E uq'ijol wa' echiri' ri Dios kub'i'tisij ruto'b'al; wo'ora e q'ij re kolob'etajik chike ri tikawex.

Ri qab'inik qasilab'ik ri oj aj chak re ri Dios

³Kaqachajij k'u qib' chi utz che ri kaqa'ano cha' na oj ta latz'anel chike jujun chik y jela' na jinta junoq kak'aqaw b'i uq'ij ruchak ri Dios kaqa'ano. ⁴Ruk' ronoje ri kaqa'ano e kaqak'utu oj aj chak re ri Dios. Kaqakuy k'u ronoje ruk' unimal qak'u'x, tob' oj k'o pa k'ax, pa nib'a'il o pa b'is; ⁵tob' kab'alak'ux qapa o koj'k'am b'i pa cárcel, tob' kakiyak kib' ruk'iyal winaq chiqij; tob' kaqatij k'axlaj chak, kaqakuy waram o kaqatij numik.

⁶Yey kaqak'utu oj aj chak re ri Dios ma chom ri qab'inik, k'o runa'oj ri Dios quk', k'o unimal qak'u'x y k'axna'b'al qak'u'x, k'o ri Santowilaj Ruxlab'ixel ri Dios quk' y k'ax keqana' konoje ruk' ronoje qak'u'x.

⁷Kaq'alajinik oj aj chak re ri Dios ma kaqatzijoj ri saqil k'utunik, k'o ruchuq'ab' ri Dios quk' y kaqa'an ri lik usuk' y jek'ula' kaqach'ij kichuq'ab' konoje ri keyaktaj chiqij.^q

⁸Qak'ulum yakb'al qaq'ij y k'aqib'al b'i qaq'ij; e k'o ri chom kech'a't chiqij y e k'o ri tzel kech'a't chiqij. Kab'i'x chiqe oj aj raq'ul, tob' na jinta raq'ub'al kaqa'ano. ⁹Tob' e k'i keta'am oj aj chak re ri Dios; na ruk' ta k'u ri', e k'o jujun kaki'an pacha' na keta'am ta wa'. Xtewun ne ri kamik paqawi'; na ruk' ta k'u ri', k'a oj k'aslik. Tob' lik xojya' pa k'ax, pero na oj kaminaq taj. ¹⁰K'o q'ij oj ya'om pa b'is; na ruk' ta k'u ri', xaqi kojki'kotik. Na oj ta b'eyom; na ruk' ta k'u ri', qaya'om rub'eyomalil ri Dios chike uk'iyal tikawex. Wara che ruwachulew na jinta k'o quk'; na ruk' ta k'u ri', e ri Dios uya'om ronoje ri kajawax chiqe.

¹¹Alaq qa hermanos aj Corinto, ronoje xqaq'alajisaj lo chiwach alaq, na jinta k'ana xqewaj chiwach alaq. Lik qak'utum che alaq ri k'axna'b'al qak'u'x k'o pa qanima'.

¹²Eta'am alaq ri'oj lik qak'utum ri rutzil qak'u'x che alaq, no'j ralaq na je ta la' ka'an alaq chiqe ri'oj. ¹³Ek'u wo'ora kinch'a't uk' alaq pacha' alaq walk'o'al: Jela' pacha' ri'oj lik qak'utum ri rutzil qak'u'x che ralaq, jek'ula' 'ana alaq chiqe ri'oj.

^q 6:7 Ef. 6:16-17

**Qa'ana chom che ri qab'inik qasilab'ik
ma oj rocho ri Dios**

¹⁴Hermanos, mak'ulaj ib' alaq kuk' ri na kikojom ta rub'i' ri Cristo*, ma ri jusuk' na kuk'ulaj ta rib' ruk' ri na jusuk' taj y ri q'ijsaq na kuk'ulaj ta rib' ruk' ri q'equ'm. ¹⁵¿Yey ri Cristo ruk' ri Belial' k'o nawi utzil chikiwach? ¿O sa' ri utz kuriq junooq ukojom rub'i' ri Cristo che junooq na ukojom taj? ¹⁶Ri rocho ri Dios na kuk'ulaj ta rib' ruk' taq ri tiox. Jek'uri'la' ralaq na jinta chi e alaq kuk' ri tiox, ma ralaq alaq rocho ri Dios k'aslik. E pacha' rub'i'im Rire:

Kinjeqi' kuk' y chikixo'lib'al rike kimb'in wi.

In k'u Ri'in ki Dios y rike e nutinamit^s *Lv. 26:12; Ez. 37:27*
xcha'.

¹⁷E uwari'che ri Dios jewa' kub'i'ij pa Ruch'a'tem:

Chixel chikixo'lib'al ri e aj mak y chiwesaj iwib' kuk'.

Mich'ulaj iwib' ruk' ri na chom taj chwach ri Dios,

y jela' Ri'in kixink'ul chi utz.

Is. 52:11; Ez. 20:41

¹⁸Kinu'an k'u Iqaw ri,

yey ri'ix kixu'an ix walk'o'al

2S. 7:14

kacha ri Qajawxel, ri k'o ronoje unimal chuq'ab' puq'ab'.

7 ¹E uwari'che, hermanos, ruma taq wa b'i'tisinik u'anom lo ri Dios chiqe, qajosq'ij qib' che taq ri mak retzelam ri qacuerpo y ri qanima'. Ruk' jun xi'in ib' chwach ri Dios qachuq'ub'ej qib' che uchomaxik ri qab'inik qasilab'ik chwach ri Dios.

Ri Pablo kaki'kot ruma ri xuta che riglesia k'o Corinto

²Chojk'ola ko chik'u'x alaq; ma ri'oj na jinta junooq qa'anom ri na usuk' taj che, na jinta junooq tzaqinaq pa mak quma ri'oj yey na jinta junooq qasokoso'm. ³Ek'uchiri' kamb'i'ij wa', na e ta re kanya k'ix alaq; ma pacha' ri nub'i'im lo che alaq, lik k'o alaq pa qanima'. Tob' k'u oj k'as ri' o tob' ne oj kaminaq chik, xa jun qak'u'x uk' alaq.

⁴Lik kanq'alajisaj ri k'o pa wanima' chiwach alaq, ma lik kub'ul nuk'u'x uk' alaq. Lik kinki'kot che alaq. E ne ralaq ri xnimarisan nuk'u'x y wo'ora nojinaq ri wanima' che ki'kotemal tob' oj k'o pa taq k'axk'ob'ik.

^r 6:15 "Belial": Wa' e jun ub'i' ritzel winaq. ^s 6:16 1Co. 3:16; 6:19

⁵Chwi xojk'un Macedonia, paqatzij wi na oj uxlaninaq taj. Ma tob' xa pa taq xpe wi ri k'ax paqawi', xpe taq ch'a'oj chiqij y lik xok xi'in ib' pa qanima'. ⁶Pero ri Dios, ri b'ochi'inel ke ri paxinaq kik'u'x, e xb'ochi'in qak'u'x ruma ruk'unik ri hermano Tito quk'.

⁷Na xew ta k'u ruma ruk'unib'al xojki'kotik; e lik xojki'kotik ma xqato rire lik xki'kot ri ranima' uma ralaq. Ma xub'i'ij chiqe e lik ka'aj alaq kil alaq nuwach, lik kab'ison alaq ruma inya'om alaq pa b'is y lik ka'aj ne alaq kak'ut alaq ri rutzil k'u'x alaq chwe. Ruma taq k'u wa', ri'in más xinki'kotik, ⁸tob' ne xub'isoj nuk'u'x echiri' xintaq b'i ri nab'e nucarta che alaq, ma wa' xukoj alaq pa b'is keb' oxib' q'ij. Pero na jinta chi kub'i'ij nuk'u'x che, ma weta'am ri carta lik k'o xutiqoj che alaq.

⁹Ek'u wo'ora lik kinki'kotik, na ruma ta ri xb'ison alaq che ri nucarta, ma e ruma ri b'is alaq xuto' alaq cha' katzelej tzij alaq, yey wa b'is e xraj ri' ri Dios che alaq. Jek'ula' na jinta juna k'ax xqa'an ri'oj che alaq. ¹⁰Ri b'is petinaq ruk' ri Dios e ku'an chiqe kok chiqak'u'x ri qamak, cha' jela' kuk'am lo tzeleb'al tzij y kolob'etajik chiqe y iwa' na kuya ta b'is che junoq! No'j ri b'is re ruwachulew xa kuk'am lo kamik. ¹¹iChilape k'u alaq ronoje ri utz xuk'am lo ri b'is alaq chwach ri Dios! Ma lik xok alaq il che wa' y x'aj k'u kaq'alajisaj alaq wa' chwe. Ek'u lik xpe oyowal alaq che wa jun mak y lik x'aj k'u kil alaq nuwach. Ruk' ronoje k'u'x alaq y ruk' xi'in ib', xya ib' alaq che u'anik ri utz chwach ri Dios. Ruk' k'u taq ri x'an alaq, wo'ora kaq'alajinik utz 'anom ralaq. ¹²E uwari'che, echiri' xintz'ib'aj b'i ri carta che alaq, xin'ano na xew ta ruma ri jun x'anaw re ri na usuk' taj y na xew tane ruma ri jun x'an ri na usuk' taj che, ma xin'ano e cha' kak'ut alaq chwach ri Dios: Paqatzij wi lik kok alaq il chiqe.

¹³Ruma k'u xok alaq il che ri qacarta, lik xnimar qak'u'x. Yey uwi' chi ri qaki'kotemal ri'oj, e ruki'kotemal ri Tito, ma lik xnimarisaj lo alaq uk'u'x. ¹⁴Ri'in nuyakom chi q'ij alaq chwach ri Tito y na kink'ix ta che ri nub'i'im. Ma ronoje ri kaqab'i'ij che alaq lik qatzij; jek'ula' ri', janipa ri qab'i'im chi che ri Tito pawil' ralaq, lik e xe'rila che alaq. ¹⁵Ek'u ri k'axna'b'al uk'u'x ri Tito che alaq más kanimarik echiri' kak'un chuk'u'x ruk' xi'in ib' pa anima' alaq xk'ul alaq y xya ib' alaq che u'anik janipa ri xub'i'ij che alaq. ¹⁶Lik kinki'kotik ma che ronoje lik kub'ul nuk'u'x uk' alaq.

**Ri qasa'n kaya'i' chike rutinamit
ri Dios e k'o Jerusalem**

8¹ Hermanos, kaqaj keta'maj alaq ri unimal rutzil uk'u'x ri Dios xkik'ut rutinamit ri Cristo e k'o pa taq ri luwar re Macedonia. ²Tob' rike na xa ta jub'iq' ri k'ax kik'owib'em, ri ki'kotemal k'o kuk' na jinta utaqexik. Y tob' lik e nib'a'ib', xik'ow ne uwi' ri xkiya che kito'ik ri kachb'i'il.^t ³Ri'in kamb'i'ij ri xinwilo: Ri xkiya'o lik pa kanima' xalax wi. Na xew ta xkiya e chirij ri k'o kuk', ma xkiya ne uwi'. ⁴Lik k'u xeb'elaj che kaqaya luwar chike eb'are jun kekito' pan rutinamit ri Dios ruk' wa qasa'n kamolik. ⁵Janipa k'u ri qoye'em ri'oj chike na xew ta chi xki'an ri', ma nab'e ne xkiya kib' puq'ab' ri Dios, k'a tek'uchiri' xkiya ri kanima' chiqe ri'oj cha' jela' kaki'an janipa ri rajawal uk'u'x ri Dios. ⁶Ruma k'u la' hermanos, xqab'i'ij che ri Tito chuk'isa na utza'm wa chak xujeq uk' ralaq puwi rumolik ri qasa'n, ma wa' e k'utub'al re ri relej k'u'x alaq.

⁷E lik utz ri 'anom ralaq che ronoje taq wa': lik k'o kub'ulib'al k'u'x alaq ruk' ri Dios, lik kariq alaq utzijoxik Ruch'a'tem ri Dios, ya'tal runa'oj ri Dios che alaq, alaq sak'aj che u'anik ruchak ri Dios yey lik ne k'ax kojna' alaq; jek'uri'la', 'ana alaq chi utz wa jun chak re kito'ik ri nik'aj chik qa hermanos. ⁸Ruk' wa' na kintajin ta che uya'ik jun taqanik che alaq. Ma xew xintzijoq che alaq ri kisak'ajil ri jujun chik che kito'ik ri kachb'i'il, cha' jela' kak'ut alaq paqatzij wi k'ax kena' alaq ri jujun chik hermanos. ⁹Ma lik eta'am chi alaq ri unimal rutzil uk'u'x ri Qanimajawal Jesucristo. Rire lik b'eyom; na ruk' ta k'u ri', ruma ri rutzil uk'u'x che alaq, xu'an nib'a' che rib' cha' ruk' runib'a'il e xuya rub'eyomalil ri Dios che ralaq.

¹⁰Chwi k'u wa qasa'n kamolik, kanya na'oj alaq puwi ri taqal che ka'an alaq; ma junab'ir xjeq lo alaq umolik wa' yey x'an alaq ruk' ronoje k'u'x alaq. ¹¹Ek'u wo'ora k'isa pan alaq utza'm wa' ruk' ronoje k'u'x alaq, jela' pacha' ri xjeqeb'ej lo alaq u'anik. Ya'a k'u alaq janipa ri kach'ij alaq uya'ik. ¹²Ma e junoq lik karaj kaqasanik, ri Dios kuk'ul chi utz ri qasa'n kuya'o e chirij ri k'o ruk'; ma ri Dios na kutz'onoj ta che jun ri na jinta ruk'. ¹³Na kamb'i'ij ta wa' cha' kakanaj kan alaq pa nib'a'il ruma ri keto' alaq jujun chik. Ma e ri karaj

^t 8:2 1Co. 16:1-4

e chiqajujunal k'o quk' janipa ri kajawax chiqe. ¹⁴Wo'ora paq'ab' alaq k'o wi keto' alaq ri e k'o pa k'ax. Taqal k'u che alaq kajach alaq upa ri k'o uk' alaq cha' jela' katz'aqatisaj alaq ri kajawax chike rike. We xopon k'u juna q'ij echiri' ralaq k'o alaq pa k'ax, ek'uchiri' taqal chike rike kakito' ralaq. We konoje jela' kaki'ano, kaya'taj k'u chike chikijujunal janipa ri kajawaxik. ¹⁵E jela' pacha' ri tz'ib'ital kan pa Ruch'a'tem ri Dios:

E ri lik k'i xumolo,
 na jinta uqax xkanaj kan ruk'
 ma xujach chike ri jujun chik;
 yey e ri na k'i ta xumolo,
 xaqare' xu'ana pan ruk'
 ma ri kajawax che xya'taj ruma jun chik

Éx. 16:18

kacha'.

Ri etaqom b'i che umolik ri qasa'n

¹⁶Xa maltiox k'u che ri Dios ma ukojom pa ranima' ri Tito kuto' alaq jela' pacha' kan'an ri'in. ¹⁷Ma xew ximb'i'ij che ke'rila alaq, na jampatana ruk' ki'kotemal xunimaj ma lik kacha uk'u'x che ke'rila wach alaq. ¹⁸Junam k'ut ruk' ri Tito kaqataq b'i jun chik hermano cha' karachb'ilaj b'i. Wa' e jun lik chom ruch'a'tib'exik ka'an pa taq riglesias ruma ri utzilaj chak u'anom che utzijoxik ri Utzilaj Tzij. ¹⁹Na xew tane wa', ma wa jun hermano cha'om kuma riglesias re kojrachb'ilaj pa taq ri koj'ek wi che umolik y che ujachik wa' wa qasa'n. Wa' wa chak oj k'o wi e re yakb'al uq'ij ri Qanimajawal Jesucristo y e k'utub'al re ri relej qak'u'x. ²⁰Ekojom qachb'i'il cha' na jinta k'o kech'a't chiqij che uchapab'exik wu'k'iyal qasa'n k'o paqaq'ab'. ²¹Ri kaqaj ri'oj e kaqa'an ronoje chi utz chwach ri Qanimajawal Jesucristo y chikiwach ri tikawex. ²²E uwari'che junam kuk' ri keb'ek, kaqataq b'i jun chik hermano. Wa' na xa ta julaj uk'utum lik kacha uk'u'x che uk'iyal chak. Yey wo'ora más ne kacha uk'u'x che wa b'enam ma lik kub'ul uk'u'x uk' alaq. ²³Ri Tito e wachb'i'il ri'in, junam oj to'b'el e alaq. Yey ri hermanos erachb'ilam b'i, echa'om lo kuma ri tinamit re ri Cristo*, ma ruk' ri kib'inik ksilab'ik kiyakom uq'ij ri Cristo. ²⁴E uwari'che chek'ulu alaq chi utz cha' jela' kak'ut alaq ri rutzil k'u'x alaq y jek'ula' kaq'alajin chikiwach riglesias su'b'e lik kojki'kot che alaq.

Ri Dios karaj keqato' ri nib'a'ib' ruk' ronoje qak'u'x

9¹Puwi k'u wa qasa'n re to'b'al ke rutinamit ri Dios, na kajawax ta chik kantz'ib'aj pan che alaq, ²ma weta'am chi ri relej k'u'x alaq re kato'b' alaq. E uwari'che nuyakom q'ij alaq chikiwach ri e aj Macedonia. Ri'in nub'i'im, ri alaq aj Acaya^u k'o chi qasa'n molom lo alaq junab'ir. Yey ruma wa 'anom ralaq, e k'i chike ri e aj Macedonia xkijeq kaki'an ke ruk' ronoje kik'u'x. ³E uwari'che eb'enutaqom b'i wa hermanos uk' alaq cha' kakito' alaq che uk'isik umolik ri qasa'n. Ma we yijb'am chi alaq ri qasa'n jela' pacha' ri nub'i'im loq, kaq'alajin k'u ri' lik qatzij ri xqab'i'ij echiri' xqayak q'ij alaq. ⁴Ma k'axtaj kinkachb'ilaj b'i jujun aj Macedonia yey we xojopon k'u uk' alaq, ke'qariqa' k'amaja' yijb'am alaq ri qasa'n. We e xu'ana ri', k'ixb'al k'u chiqe ri'oj y che ralaq, ma lik xkub'i' qak'u'x uk' alaq yey na x'an ta k'u alaq ri qab'i'im loq. ⁵Ruma k'u wa', xinch'ob'o keb'enutaq b'i uk' alaq wa hermanos cha' kenab'ej b'i chiqawach ri'oj y kakito' alaq che umolik ri qasa'n b'i'tisim chi alaq. Jek'ula' we xojopon ri'oj, yijb'am chi alaq wa'. Kaq'alajin k'u ri' xqasan alaq ruk' ronoje k'u'x alaq y na e ta ruma xtaq alaq che.

⁶Kankuxtaj k'u wa' che alaq: China ri na k'i ta ri kutiko, ri' na k'i ta ri kumolo. Yey china ri lik k'i ri kutiko, ri' lik k'i ri kumolo. ⁷E uwari'che, chijujunal alaq chuya'a ruqasa'n e chirij janipa ri xalax lo pa ranima', na ruk' ta b'is y na ruma ta minom alaq chupa. Ma ri Dios lik kuk'ul uk'u'x ri kuya ruqasa'n ruk' ki'kotemal. ⁸Yey lik k'o puq'ab' ri Dios kuto' alaq cha' kak'iyar janipa ri k'o uk' alaq y jela' k'o ronoje ri kajawax che alaq y na xew ta ri', ma kuya ne uwi' cha' jela' kato'b' alaq che u'anik chomilaj taq chak. ⁹E pacha' ri tz'ib'ital kan chupa Rutzij Upixab' ri Dios:

Xujach ri k'o ruk' re keb'uto' ri nib'a'ib';

janipa k'u ri utz u'anom

na kasach ta uwach

Sal. 112:9

kacha'.

¹⁰Ri Dios e kaya'w re rija' che rawanel yey e kaya'w re ri wa che ri kawa'ik. Ek'u ri' Rire kuya na janipa ri kajawax che alaq y kuya ne uwi', cha' ruk' wa' ka'an alaq ri utz y jek'ula'

^u 9:2 Corinto e jun tinamit k'o pa ri luwar re Acaya.

lik k'o kutiqoj ri utzilaj chak ka'an alaq. ¹¹Jela' k'u ri', kak'o'ji' uk'iyal uwach b'eyomalil uk' alaq cha' ruk' wa' kato'b' alaq ruk' ronoje k'u'x alaq. Y ek'uchiri' ri'oj kaqak'am b'i wa qasa'n chike ri e k'o pa k'axk'ob'ik, rike kakitioxij che ri Dios. ¹²Ek'u wa' wa to'b'al na xew ta kutz'aqatisaj ri kajawax chike, ma e kukoj pa kanima' rike ri lik ketioxin chwach ri Dios ¹³y jela' ri kek'uluw re wa qasa'n lik kakiyak uq'ij ri Dios. Ma wa' e k'utub'al re paqatzij wi xkoj alaq ri Utzilaj Tzij re ri Cristo* y kab'in alaq chupa wa', yey e k'utub'al re ri relej k'u'x alaq chike rike y chike konoje rutinamit ri Dios. ¹⁴Jek'ula' rike k'utub'al re ri rutzil kik'u'x che alaq, kaki'an orar pawil alaq ruma ri unimal rutzil uk'u'x ri Dios kilom che alaq. ¹⁵iXa maltiox k'u che ri Dios ruma ri nimalaj sipanik uya'om chiqe, ma wa' lik na jinta k'o wi!

Ri Pablo kuto'b'ej rib' chikiwach ri kakik'aq b'i uq'ij

10 ¹Ri'in in Pablo kuaj kankoj wib' chiwach alaq chupa rub'l' ri Cristo*, ri na ku'an ta nim che rib' y lik utz uk'u'x. Ma e k'o jujun chixo'lib'al alaq kech'a't chwij, kakib'i'ij echiri' in k'o uk' alaq, pacha' kanxi'ij wib' kanch'a'b'ej pa alaq; yey echiri' in k'o naj y kintz'ib'an k'u pan uk' alaq, na kanxi'ij ta k'ana wib' kan'an wa', kecha'. ²Kantz'onoj k'u che alaq choka alaq il che wa kantz'ib'aj pan che alaq, cha' we xinopon uk' alaq na kajawax ta chik kanch'a'b'ej kipa jujun che alaq. No'j we kajawaxik, kan'an na k'u ri' wa' chike ri kakib'i'ij xa pa qe ri'oj kojtaqanik. ³Qatzij, ri'oj xa oj tikawex, pero na kaqa'an ta qe'oj pacha' ri kaki'an ri winaq re ruwachulew. ⁴Ma echiri' kojch'o'jin chirij ri na utz taj, na kaqa'an ta ruk' qachuq'ab' o qana'oj ri'oj, ma e kaqa'an ruk' ruchuq'ab' y ruto'b'al ri Dios cha' jela' kaqasach uwach ronoje ri kayaktaj chirij ri Dios; ⁵wa' e ri itzel taq na'oj y tak'ab'al q'ij, ri keb'uq'atej ri tikawex cha' na kaketa'maj ta uwach ri Dios. Kaqaya k'u ronoje taq no'jib'al puq'ab' ri Cristo cha' ku'an pacha' runa'oj Rire. ⁶Echiri' kaqilo lik kakoj alaq utzij ri Cristo, k'a tek'uchiri' kaqaq'at tzij pakiwi ri e aj palajiy tzij.

⁷Ralaj xew kataqej alaq ri kilitaj uwach. We k'o k'u junoq ujikib'am uwach chirib'il rib' lik k'o puq'ab' ri Cristo, e chuch'ob'o chi utz wa': Na xew ta rire k'o puq'ab' ri Cristo, ma jenela' ri'oj. ⁸Y na xew ta ri', ma na kink'ix tane che tob' kanjikib'a' uwach ri taqanik kaqa'an pawil alaq, ma wa' e ri

Qajawal ya'yom paqaq'ab'. Y wa' na re ta sachib'al wach alaq, ma re k'iyib'al alaq chwach ri Dios. ⁹Na kuaj taj kach'ob' alaq raqan e kanxib'ij pa alaq ruk' ri kantz'ib'aj pan che alaq. ¹⁰Ma k'o keb'i'n re: «Ri Pablo chupa taq rucartas lik k'ax ri kub'i'ij, pacha' lik k'o uchuq'ab'; no'j echiri' k'o chiqawach, kuxi'ij rib' y na il tane uwach ruch'a'tem» kecha'. ¹¹Ek'u ri keb'i'n re wa' chirajawaxik kaketa'maj na je ta la' u'anom, ma e janipa ri kaqatz'ib'aj pan che alaq, junam ub'i'ixikil kaqa'ano echiri' oj k'o chiwach alaq.

¹²Ri'oj na kaqach'ob' tane kaqajunimaj qib' kuk' ri jujun xa kakitak'ab'a' kiq'ij chikib'il kib'. Ma rike xa kakijunimaj kib' kuk' ri kachb'i'il. Ri keb'anaw re wa', na jusuk' ta ri kina'oj.

¹³No'j ri'oj na kaqatak'ab'a' tane qaq'ij ruma juna chak na qa'anom taj, ma e kaqa'an ri uya'om ri Dios paqaq'ab'. Yey e Rire ri xuya chiqe xojopon k'a chila' uk' alaq ruk' ri Utzilaj Tzij. ¹⁴We tamaji e ri Dios ya'yom chiqe kojopon uk' alaq, ri' xa pa qe ri'oj kaqa'an ri chak uk' alaq. Pero na e ta ri'. Lik k'u taqal chiqe kaqapixab'aj pan alaq wo'ora, ma ri'oj oj ri nab'e xojopon uk' alaq ruk' ri Utzilaj Tzij re ri Cristo. ¹⁵Na kaqatak'ab'a' tane qaq'ij xa pa qe ri'oj ruk' ruchak jun chik. Ri qoye'em e jalan kanimar ri kub'ulib'al k'u'x alaq, jek'ula' kanimar ri qachak chixo'lib'al alaq e chirij ri uya'om ri Dios paqaq'ab'. ¹⁶Tek'uchiri' we xutzin ri qachak chixo'lib'al alaq, utz k'u ri' kojel b'i y koj'ek pa k'amaja' katzijox wi ri Utzilaj Tzij re ri Cristo, y jela' na ke'qamina ta qib' pa ri chak re jun chik, cha' na kaqatak'ab'a' ta qaq'ij ruk' ri chak na qa'anom ta ri'oj.

¹⁷China k'u ri karaj kuyak uq'ij,

e chuq'alajisaj ri' janipa ri u'anom

ri Dios Qajawxel che rub'inik usilab'ik

Jer. 9:23-24

¹⁸Ma we jun kutak'ab'a' uq'ij xa chirib'il rib', ri' na jinta uchak ri ku'ano; no'j we e ri Dios kayakaw uq'ij, e q'alaj ri' utz ri chak u'anom.

Ri kaki'an taqo'n chikib'il kib'

11 ¹Chinkuyu k'ana alaq we kinch'a't k'enoq pacha' junoq ch'u'jerinaq. ²Kan'an k'u wa' ma lik k'ax kanna' alaq, yey wa k'axna'b'al nuk'u'x che alaq e ri Dios kojoyom pa wanima'. Ma ri'in nuya'om alaq puq'ab' ri Cristo* y xew puq'ab' Rire kuaj k'o alaq. E pacha' juna achi echiri' kuya rumi'al

puq'ab' juna ala pa k'ulanikil. Ri karaj rachi e kuya puq'ab' rala jun saqil q'apoj ali. Jek'ula' ri kuaj ri'in che ralaq e na jinta k'ana ch'ul che alaq chwach ri Cristo. ³Lik kub'isoj nuk'u'x ma k'axtaj kak'ulumaj e alaq jela' pacha' ri xuk'ulumaj ri Eva ojertan echiri' xsokotaj ruma ri tzel uno'jib'al ri kumatz. Ma k'axtaj kajalk'ataj ri na'oj alaq, kesaj k'u ib' alaq puq'ab' ri Cristo y na kataqej ta chi alaq ruk' ronoje k'u'x alaq. ⁴Kamb'i'ij wa' ma echiri' kopon junoq uk' alaq, tob' junwi ri tzijonik ku'an puwi ri Jesús chwach ri tzijonik qa'anom ri'oj che alaq, ilik kak'ul k'u alaq ri!! Y kak'ul ne alaq ri petinaq ruk' juna chik uxlab'ixel, tob' na e ta ri Ruxlab'ixel ri Dios k'ulum chi alaq. Kak'ul ne alaq jun chik tzij, tob' junwi chwach ri Utzilaj Tzij kojom chi alaq.

⁵K'o ri kakib'i'ij e nimaq taq taqo'n yey kakitak'ab'a' k'iq'ij. ¿K'o neb'a más kiwach rike chinuwa ri'in? Kanch'ob' ri'in, na jintaj. ⁶Ma tob' na kinch'a't ta ri'in ruk' nimaq taq ch'a'tem pacha' ri kaki'an rike, pero ri'in más k'o weta'am chikiwa rike; y wa' nuk'utum chiwach alaq ruk' ronoje ri nu'anom chixo'lib'al alaq.

⁷Laj k'o ri kakich'ob' raqan na jinta nuwach; ma echiri' xintz'ijoj ri Utzilaj Tzij re ri Dios che alaq, na xintz'onoj tane k'ana rajil ri nuchak. ¿K'o neb'a numak ri' chiwach alaq ruma wa'? Ma we xin'an ch'uti'n che wib', e cha' kanimarisax q'ij ralaq chwach ri Dios. ⁸Echiri' ri'in xink'o'ji' uk' alaq, e jujun chik iglesias ri xkitaq lo puaq chwe. Ek'u xink'am puaq chike rike cha' utz xinq'alajisaj ri Utzilaj Tzij chiwach ralaq. ⁹Ma echiri' in k'o uk' alaq yey k'o k'u xajawax chwe, na jinta xintz'onoj che ralaq. Ri xeto'w we e ri hermanos e petinaq Macedonia. Na jinta k'u xink'am che ralaq ma na xuaj taj xinya alk'ayew che alaq y na kuaj tane kan'an wa' chiqawach apanoq. ¹⁰Yey paqatzij wi ri Q'ijisaj re ri Cristo pa wanima' k'o wi; ruma k'u ri' kanjikib'a' uwach wa': E na jinta junoq chila' Acaya kesan re ri ki'kotemal kann'a'o ruma na kanya ta alk'ayew che alaq. ¹¹Chiwach ralaq, ¿sa' nawi ub'e na kantz'onoj ta wajil che alaq? ¿Ruma nawi na k'ax ta kann'a' alaq? Na e ta ri', ma ri Dios lik reta'am sa' ri k'o pa wanima'.

¹²Ek'u ri na kantz'onoj ta wajil che alaq, na kanwoq'otaj ta u'anik cha' jela' kaq'alajinik na junam ta kojchakun ri'oj pacha' ri jujun chik, ri kakijunimaj ri kichak ruk' ri qachak ri'oj xa re yakb'al k'iq'ij. ¹³Rike xa e sokoso'nel, na e ta saqil taqo'n ma ki'anom che kib' pacha' e taqo'n re ri

Cristo. ¹⁴Makam k'u anima' alaq che wa'; ma jenela' ku'an ri Satanás*, ku'an che rib' pacha' e jun ángel re Q'ijtsaq. ¹⁵E uwari'che makam anima' alaq che we ri e aj chak re ri itzel winaq kaki'an che kib' pacha' e 'anal re ri jusuk'. Pero kopon k'u ri q'ij echiri' kakik'ul na ri tojbal re ri na utz taj ki'anom.

¹⁶Jumul chik kamb'i'ij: Mach'ob' alaq we ri'in xinch'u'jerik. Yey we k'o junoq che alaq jela' kuch'ob'o, chuya'a luwar chwe kantak'ab'a' k'ana nuq'ij pacha' junoq ch'u'jerinaq. ¹⁷Ri kaqatak'ab'a' qaq'ij na e ta uk'utu'n ri Qanimajawal chiqe; pero kantak'ab'a' k'ana nuq'ij pacha' junoq na jusuk' ta runa'oj. ¹⁸Lik e k'i ri kakitak'ab'a' kiq'ij ruma ri kaki'an che ruwachulew, yey wo'ora kan'an k'ana we ri'in. ¹⁹Ralaq lik k'o na'oj alaq; na ruk' ta k'u ri, lik kek'ul alaq ri sachinaq kina'oj. ²⁰E kuyum k'u alaq ri' rike tob' lik ketaqan pawil' alaq, kakichap ri e alaq y kakik'is ne rub'itaq e alaq, yey lik kaki'an nim che kib' chiwach alaq. iKuyum ne alaq tob' kakipach' q'ab' chipalaj alaq! Ronoje wa' kuyum alaq y na jinta kab'i'ij alaq che. ²¹Laj k'ixb'al k'u chwe ri'in ma na xinch'ij ta u'anik pacha' ri kaki'an rike.

Pero we rike na kek'ix ta che kakitak'ab'a' kiq'ij, jek'ula' ri' kan'an ri'in, tob' ruk' wa' pacha' in ch'u'jerinaq. ²²Rike kakitak'ab'a' kiq'ij ma e aj hebreo; jela' ri'in, in aj hebreo yey kanriq ri ch'a'tem hebreo. Rike kaki'an nim che kib' ma e kuk'il ri tinamit re Israel, jela' ri'in in kuk'il ri tinamit re Israel. Rike kakiyak kiq'ij ma e ralk'o'al kan ri Abraham; jela' ri'in, in ralk'o'al kan ri Abraham. ²³Rike kakib'i'ij e aj chak re ri Cristo, jela' ri'in paqatzij wi in aj chak re ri Cristo yey más nim ri chak nu'anom ri'in chikiwa rike. Tob' kinch'a't pacha' in ch'u'jerinaq, kamb'i'ij k'u wa': Ri'in más in chakuninaq y más nutijom k'ax chikiwach rike. Ma uk'iyal laj b'alak'um nupa, uk'iyal laj inya'om pa cárcel, uk'iyal laj xtewun ri kamik panuwi'. ²⁴Raj judi'ab' wo'ob' laj xkijich' nupa pa treinta y nueve asial.^v ²⁵Yey oxib' laj in 'anom pa b'arion, julaj in 'anom pa'b'aj.^w Oxilaj ya laj in jiq'inaq pa ya' ruma xmuqutaj ri barco in k'o chupa, yey xinch'ij ne jun aq'ab' ruk' jun q'ij in k'o chwi ri mar. ²⁶Uk'iyal laj nu'anom unimal b'e. Ya laj in jiq'inaq pa taq nimaya'. Ya laj in kaminaq pakiq'ab' eleq'omab' y pakiq'ab' ri na e ta kuk'il ri nutinamit. Ya laj inkamisam kuma

^v 11:24 Dt. 25:3 ^w 11:25 Hch. 14:19

ne ri watz-nuchaq'. Ya laj inkamisam pa taq tinamit, pa taq luwar katz'intz'otik y chwi ri mar. Ya laj ne inkamisam kuma ri kakib'i'ij kub'ul kik'u'x ruk' ri Cristo, tob' wa' na qatzij taj. ²⁷Nutijom k'axlaj chak y kosik. Uk'iyal laj nukuyum waram, numik y tzajin chi'. Ruma taq ri lik k'o kan'ano, uk'iyal laj na utz ta chi ne xinwa'ik. Nutijom k'axk'olil tew y xinkanajik na jinta chi ne nuq'u'. ²⁸Y xaqi uwi chi wa', ri jujun q'ij lik sa'chi rub'is nuk'u'x kuma taq riglesias; e kanna' ri'in wa' e pacha' jun eqa'n k'o panuwi'. ²⁹We k'o junoq k'o pa k'ax y na jinta uchuq'ab', e kanna' ri'in pacha' in ri ink'ulumayom re wa'. We k'o junoq kumin junoq chik pa ri mak, wa' kuya woyowal.

³⁰We chirajawaxik k'ut kanyak nuq'ij, ri tak'ab'al nuq'ij kan'ano e kantzijoj taq ri kuq'alajisaj, ri'in na jinta nuhuq'ab'. ³¹Ek'u ri Dios, Ruqaw ri Qanimajawal Jesucristo ri na jinta utaqexik nim uq'ij, e eta'mayom re na raq'ub'al ta wa kamb'i'ij. ³²Tape k'u alaq ri xink'ulumaj Damasco: Ri aj wach k'o chwach ri rey Aretas xtaqan che kikojik e aj chajal re ri tinamit cha' kinkichapo. ³³Yey ruma k'u ri' xinqasax lo chupa jun nimalaj chakach, ximom lo ruk' lazo chwi jun nimalaj tapia k'o ventana che.

**Tob' ri Pablo lik utijom k'ax,
ruchuq'ab' ri Dios k'o ruk' rire**

12 ¹Tob' na jinta kutiqoj che junoq ku'an nim che rib', na ruk' ta k'u ri' kantzijoj sa' ruk'utum y ruq'alajisam ri Qajawal chinuwach. ²Lik weta'am k'u uwach jun achi uya'om rib' puq'ab' ri Cristo*. Ek'u kajlajuj junab' wa' rik'owik echiri' rire xk'am b'i k'a chila' chikaj. Na weta'am ta k'ut we xk'am b'i ruk' rucuerpo o xa e ri ranima' xe'ek, xew ri Dios eta'mayom re. ³Xew k'u weta'am xk'am b'i, tob' pacha' ri nub'i'im chik, na weta'am taj we xk'am b'i ruk' rucuerpo o xa e ri ranima' xe'ek, xew ri Dios eta'mayom re. ⁴Ri weta'am, e xk'am b'i chupa ri chomilaj luwar chila' chikaj. Chila' k'u ri' xuta chomilaj taq tzij yey wa' na ya'tal tane k'ana che junoq kutzijoj. ⁵Kamb'i'ij k'u ri', utz kanyak uq'ij ri xilow re y ri xtaw re wa'. Pero we kanyak nuq'ij ri'in, na e ta kantzijoj ri q'alajisam chwe, ma xew kantzijoj ri k'aqib'al b'i nuq'ij. ⁶Ma we ta kuaj kanyak nuq'ij ruma ruq'alajisam ri Dios chwe, ri' na raq'ub'al ta ri kamb'i'ij, ma lik e ub'e ri'. Pero na kan'an taj, ma na kuaj taj k'o junoq kukoj uwi ri ilitajinaq y ri tatajinaq chwe.

⁷Yey cha' na kanyak ta k'u nuq'ij ruma na jinta k'ana k'o wi ri q'alajisam chwe, xya'taj k'u che ri Satanás* kuko jun k'ax che ri nucuerpo pacha' juna k'iix xaqi kuch'ikich'a' chwe. ⁸Ruma k'u ri', oxlaj xinelay che ri Qajawal cha' karesaj wa' chwe. ⁹No'j Rire jewa' xub'i'ij chwe: «Ri unimal rutzil nuk'u'x k'o awuk', e wa' ri lik kajawax chawe. Ma ri nuchuq'ab' más kaq'alajin kuk' ri na jinta kichuq'ab'» xcha'. E uwari'che ri'in lik kinki'kot che echiri' na jinta nuchuq'ab', ma jela' e kak'o'ji' ruchuq'ab' ri Cristo wuk'. ¹⁰Ruma k'u la', ruk' ki'kotemal kanch'ij taq ri k'ax kape panuwi' ruma in re ri Cristo, tob' na jinta nuchuq'ab', tob' e k'o ri tzel kech'a't lo chwij, tob' nukuyum nib'a'il, tob' inya'om pa k'ax y pa b'is; ma echiri' kannao na jinta nuchuq'ab', e más kannao' ruchuq'ab' ri Cristo k'o wuk'.

¹¹Xa uma k'u ralaq xintak'ab'a' nuq'ij pacha' ku'an junoq na jusuk' ta runa'oj, pero e ralaq xinminow alaq chupa. Ek'u ri lik usuk' e ralaq ri kayakaw alaq nuq'ij. Ma tob' na jinta nuwach ri'in, pero wa' wa nimaq e taqo'n ri xa kaki'an nim che kib', rike na jinta más kiwach chinuwa ri'in. ¹²Echiri' xinchakun chixo'lib'al alaq, xq'alajin chiwach alaq in utaqo'n ri Cristo. Ma echiri' xink'o'ji' uk' alaq, na xinkos ta che uk'utik chiwach alaq taq ri k'utub'al re ruchuq'ab' ri Dios ruk' nimaq taq milagros. ¹³¿Sa' nawi ri xinjaljob' wi chiwach alaq? ¿Na xin'an ta neb'a che alaq pacha' ri xin'an chike ri nik'aj chik iglesias? Laj e ri xinjaljob' wi ma na xinya ta alk'ayew che alaq ruma na xintz'onoj ta wajil che alaq. We e numak wa', kuyu alaq numak.

Ri Pablo kuyijb'a' pan ri urox roponib'al Corinto

¹⁴Tape alaq: Ri'in nuyijb'am chi wib' cha' kinopon uk' alaq churox laj. Y we xinoponik, na kanya ta alk'ayew che alaq, ma na jinta k'o kantz'onoj che alaq. Ek'u ri kuaj che alaq na e ta ri k'o uk' alaq, ma e ri kak'ut alaq ri rutzil k'u'x alaq chwe. Xew k'u lik kuaj kanto' alaq pacha' ku'an juna achi kuk' ri ralk'o'al. Ma chike ri kichu-kiqaw taqal wi kakitzukuj ri kajawax chike ri ch'uti'q; na e ta ri ch'uti'q ri taqal chike kakitzukuj ri kajawax chike ri kichu-kiqaw. ¹⁵Ek'u ri'in ruk' ronoje nuk'u'x na xew ta kank'is ronoje ri k'o wuk', ma kanya ne wib' che to'ik alaq ruk' ri k'aslemal alaq chwach ri Dios. Pero e kanwil ri'in, echiri' más kank'ut ri k'axna'b'al nuk'u'x che alaq, e más kaq'ob' ri k'axna'b'al k'u'x ralaq chwe ri'in.

¹⁶ Eta'am k'u alaq na xinya ta alk'ayew che alaq. Na ruk' ta k'u ri', e k'o ri kakib'i'ij xinwesaj ne puaq che alaq xa xe'laq'ay. ¹⁷ ¿Su'chak kach'ob' alaq wa'? ¿K'o neb'a juna sokoso'nel nutaqom b'i uk' alaq? ¹⁸ Ri'in xintz'onoj che ri Tito ke'rila alaq y xintaq b'i ri jun hermano ruk'. ¿Xu'an neb'a eleq' ri Tito che alaq? Rire junam wuk' ri'in xa jun qak'u'x che ri kaqa'ano.

¹⁹ Hermanos, laj kach'ob' alaq e ronoje wa nub'i'im loq xa re to'b'al qib', pero na e ta ri'. Ma paqatzij wi chwach ri Dios y chupa rub'i' ri Cristo qab'i'im lo wa' re to'b'al e alaq, ri lik k'ax kaqana' alaq. ²⁰ Kub'isoj nuk'u'x ma k'axtaj we xinopon uk' alaq, na utz ta 'anom alaq y jela' k'u ri' na kuk'ul ta nuk'u'x ri ki'nriqa'. Yey we e ri', laj na kuk'ul ta k'u'x alaq ri woponib'al ma ri' yaj ri ki'n'ana'. Kub'isoj k'u nuk'u'x ma k'axtaj k'o ch'a'oj chixo'lib'al alaq, k'o ri k'ax kik'u'x chikij jujun chik, k'o oyowal chiwach alaq, jachom pa alaq, k'o ri kakich'amij kib', k'o ri e aj molot, k'o ri kaki'an nim che kib' yey e k'o ri e soq'osaq e kiwach e tzukul ch'a'oj. ²¹ Kub'isoj k'u nuk'u'x ma k'axtaj we xinopon tanchi uk' alaq, laj ki'nriqa' e k'i che alaq k'a e k'o pa mak y na kitzelem ta kitzij chwach ri Dios; ma kaki'an taq ri ch'ulilaj mak, kaketz'ab'ej uwa kiq'ij kuk' jujun chik na kik'ulel taj y kiya'om kib' che u'anik ronoje taq ri rayib'al re ri kiti'jil. We xi'nriqa k'u ri' wa', lik kink'ix chwach ri Dios uma ralaq y keb'enuwoq'ej k'u ri' ri keb'anaw re wa'.

13 ¹ Rutzij Upixab' ri Dios jewa' kub'i'ij: «We e k'o keb' oxib' kakijikib'a' uwach rumak junooq ma xkilo echiri' kamakunik, kaq'at k'u tzij ri' puwi raj mak.»^x E urox laj wa' kinopon uk' alaq, ² yey k'o kuaj kamb'i'ij che onoje alaq y chike ri na koq'otam ta kan ri kimak. Wa' e ri nub'i'im chi kan che alaq echiri' xinopon chukalaj uk' alaq y wo'ora kamb'i'ij tanchik tob' na in jinta uk' alaq: We xinopon tanchik, na ki'nto'o ta wi' alaq. ³ Kank'ut k'u ri' chiwach alaq ri katz'onoj alaq, wa' e ri k'utub'al re we paqatzij wi ri nutzij ri'in e utzij ri Cristo*. Ma Rire na kuxi'ij ta rib' yey lik k'o uchuq'ab' re kusuk'upij ri b'inik silab'ik alaq. ⁴ Paqatzij wi ri Cristo echiri' xkamisax chwa cruz e pacha' na jinta uchuq'ab', pero wo'ora Rire k'aslik ruma ruchuq'ab' ri Dios. Jek'uri'la' we ri'oj xa jun qa'anom ruk' ri Cristo, e pacha' na jinta qachuq'ab' ruma

^x 13:1 Dt. 19:15

ri k'ax kaqatijo, no'j koj'asi' ruma ruchuq'ab' ri Dios k'o quk' yey kaqak'ut na k'u ri' wa chuq'ab' echiri' kojopon uk' alaq. ⁵Ch'ob'o alaq raqan we paqatzij wi k'o k'utub'al re ri kub'ulib'al k'u'x alaq ruk' ri Qanimajawal Jesucristo y k'o k'u alaq puq'ab' Rire. ¿Na eta'am ta neb'a alaq Rire k'o pa anima' alaq? ¿O k'axtaj na jinta ne k'ana k'utub'al re wa' chupa ri b'inik silab'ik alaq? ⁶Ek'u kuaj ri'in keta'maj alaq wa': Che ri qab'inik qasilab'ik kaq'alajinik k'o ri Cristo pa qanima' y Rire kaki'kot ruk' ri qa'anom. ⁷Kaqatz'onoj k'u che ri Dios cha' ralaq na katzaq ta k'ana alaq chupa ri na utz taj. Na kaqatz'onoj ta wa' re yakb'al qaq'ij ri'oj, ma xew kaqaj ka'an alaq ri utz, tob' e k'o ri kakik'aq b'i qaq'ij ri'oj.^y ⁸Ma ri'oj na jinta paqaq'ab' kaqak'aq b'i kiq'ij ri keb'in chupa ri Q'ijsaq. Ri kaqa'ano e kojchakun ne ruma ri Q'ijsaq cha' konoje keb'in chupa. ⁹E uwari'che lik kojki'kot che we kak'o'ji' chuq'ab' ralaq che u'anik ri utz, tob' kilitaj k'ut pacha' e na jinta chi qachuq'ab' ri'oj. Kaqatz'onoj k'u che ri Dios cha' e kuchomaj chi utz ri b'inik silab'ik alaq. ¹⁰Ruma k'u wa', kintz'ib'an apanoq xaloq' k'amaja' kinopon uk' alaq, cha' we xinoponik, na kajawax ta chi k'ax kinch'aw paw'i' alaq. Ma ri chak uya'om ri Dios chwe e re k'iyib'al alaq, na re ta sachib'al wach alaq.

K'isb'al uch'a'tem ri Pablo che riglesia k'o Corinto

¹¹K'isb'al k'u re hermanos, kamb'i'ij wa' che alaq: K'ola ki'kotemal pa anima' alaq, suk'upij ri b'inik silab'ik alaq chwach ri Dios, nimarisaj k'u'x alaq chiwach alaq, chu'ana xa jun k'u'x alaq y k'ola alaq chi utzil chomal. Y ek'u ri Dios, ri aj ya'l utzil chomal y rutzil k'u'xaj, kak'o'ji' uk' alaq. ¹²Ya'a rutzil wach alaq chiwach alaq ruk' jun saqil tz'ub'uj chi'aj chwach ri Dios.^z ¹³Konoje ri hermanos wara kakiya pan rutzil wach alaq. ¹⁴K'ulu k'u onoje alaq ri unimal rutzil uk'u'x ri Qanimajawal Jesucristo y ri rutzil uk'u'x ri Dios, yey chu'ana xa jun k'u'x alaq ruma ri Santowilaj Ruxlab'ixel. Amén*.

^y 13:7 “Tob' e k'o ri kakik'aq b'i qaq'ij ri'oj”: We ri aj Corinto kakiy'ijb'a' kib', na kajawax ta chik kaq'at tzij pakiwi'. We jek'ula' ri' xu'ano, laj e k'o pujan kakib'i'ij na jinta uchuq'ab' ri Pablo ma na xuq'at ta tzij pakiwi' jela' pacha' ri ub'i'im loq. ^z 13:12 Ri Pablo jewa' xub'i'ij ma rike e kaki'an wa' chikiwach echiri' kakiya rutzil kiwach.